

راهنمای بازماندگان تعرض جنسی

بازمانده عزیز،

ما می‌دانیم که اکنون زمان دشواری برای شماست. مهم است بدانید که اداره پلیس تورنتو برای کمک و حمایت از شما آماده است.

اداره پلیس تورنتو بر این باور است که باید با هر کسی که از خشونت جنسی ضربه دیده است، با احترام، کرامت، انصاف و صداقت و به شیوه‌ای حرفة‌ای و فارغ از تعصب رفتار شود.

هدف ما این است که با انجام تحقیقات همه‌جانبه و حرفة‌ای به راحمل مناسب در پرونده دست پیدا کنیم و همزمان با آن اطلاعات و منابع لازم را نیز به شما ارائه نماییم.

شما به عنوان کسی که از خشونت جنسی آسیب دیده است، با دسترسی به این راهنمای جستجو در وبسایت ما قدم مهمی برداشته‌اید. این راهنما حاوی اطلاعاتی درباره تحقیقات در پرونده‌های تعرض جنسی (sexual assault)، نتایج محتمل و روند بررسی قضایی در دادگاه است. همچنین اطلاعاتی درباره برنامه‌های جبران خسارت مالی و چگونگی دسترسی به مشاوره و حمایت‌های حرفة‌ای در این راهنما گنجانده شده است.

اگر نمی‌خواهید به پلیس گزارش بدهید یا برای تصمیم‌گیری در این باره نیاز به زمان و حمایت دارید، ما با سازمان‌های بسیاری قرارداد همکاری بسته‌ایم که می‌توانند در این زمان دشوار به شما کمک کنند. فهرست این سازمان‌ها و اطلاعات تماس آنها در پشت این راهنما آمده است.

هدف ما این است که مرتكب (مرتكبین) را شناسایی، بازداشت و محکمه کنیم. در عین حال ما به تصمیماتی که شما به عنوان بازمانده در این روند می‌گیرید، احترام می‌گذاریم.

فهرست مطالب

در طول این مدت من چه احساسی خواهم داشت؟

من همسر، همسر عرفی، پدر یا مادر، یا یک دوست هستم: چه کمکی می‌توانم بکنم؟

تعرض جنسی (sexual assault) چیست؟

رضایت (consent) به عمل جنسی به چه معناست؟

آیا گفتن "نه" تنها راه نشان دادن عدم رضایت به انجام عمل جنسی است؟

اگر ابتدا به عمل جنسی رضایت دهم سپس نظرم عوض شود چطور؟

پس از تعرض جنسی چه انتخاب‌هایی دارم؟

آیا می‌توانم وقوع یک تعرض جنسی را سالها پس از رخ دادن گزارش دهم؟

اگر من در تجارت سکس کار کنم چطور؟ آیا پلیس در صورت دانستن این امر مرا بازداشت خواهد کرد؟

در صورتی که به پلیس گزارش بدهم، آیا وضعیت مهاجرت من تحت تأثیر قرار خواهد گرفت؟

آیا از من درباره وضعیت مهاجرتم سوال خواهد شد؟

اگر من یک ناتوانی/معلولیت داشته باشم چطور؟ چگونه می‌توانم با پلیس تماس بگیرم؟

پس از آنکه با پلیس تماس گرفتم چه خواهد شد؟

کیت تعرض جنسی (Sexual Assault Evidence Kit) یا SEAK چیست؟

کیت تعرض جنسی کجا انجام خواهد شد؟

آیا من در رابطه با کیت تعرض جنسی حق انتخاب دارم؟

پس از آنکه به ارائه کیت تعرض جنسی به پلیس رضایت دادم چه خواهد شد؟

چه نوع مدارک دیگری ممکن است با پرونده من مرتبط باشد؟

چه کسی تحقیقات در پرونده من را انجام خواهد داد؟

آیا همه خواهند دانست چه اتفاقی برای من افتاده است؟

پس از بازداشت چه خواهد شد؟

اگر متجاوز بازداشت نشود چه می‌شود؟

آیا پلیس همیشه علیه متهم اعلام جرم خواهد کرد؟

رونده دادگاه چقدر طول خواهد کشید؟

در دادگاه چه اتفاقی خواهد افتاد؟

جلسه رسیدگی مقدماتی چیست؟

محاکمه چیست؟

آیا من مجبورم در دادگاه شهادت بدهم؟

اگر نتوانم به راحتی انگلیسی صحبت کنم چه اتفاقی می‌افتد؟

اظهارنامه اثر جرم بر بزه دیده (Victim Impact Statement) چیست؟

قاضی چه نوع حکمی می‌تواند صادر کند؟

عفو مشروط (Parole) چیست؟

چه زمانی مجرم از زندان آزاد می‌شود؟

منشور حقوق قربانیان کانادا (Canadian Victim Bill of Rights) چیست؟

آیا من حق دریافت خسارات مالی را دارم؟

در تورنتو کجا می‌توانم کمک و مشاوره دریافت کنم؟

در طول این مدت من چه احساسی خواهم داشت؟

هیچ شیوه‌ی "درستی" در احساس وجود ندارد. تعرض جنسی در حین یا بعد از حادثه ممکن است باعث آسیب روحی و منجر به احساسات، افکار، تأملات و عواطف گوناگونی شود. نحوه مواجهه با موقعیت‌های بسیار اضطراب‌آور در افراد مختلف متفاوت است و همه انسانها واکنش یکسان باشد یا مدت زمان مشابه از خود نشان نمی‌دهند. با این حال مهم است درک کنیم که هر نوع واکنشی در افراد طبیعی است. در انتهای این کتابچه فهرست و اطلاعات تماس سازمان‌هایی که ممکن است بتوانند در این زمان دشوار به شما کمک کنند در اختیارتان قرار داده شده است.

من همسر، همسر عرفی، پدر یا مادر، یا یک دوست هستم: چه می‌توانم بکنم؟

کسانی که مورد تعرض جنسی قرار گرفته‌اند، به حمایت خانواده و دوستان خود نیاز دارند. بازماندگان ممکن است احساس خجالت، شرم‌نگی، افسردگی یا ترس داشته باشند. آنها ممکن است مایل نباشند درباره آنچه برایشان اتفاق افتاده حرف بزنند. وقتی آنها آماده حرف زدن هستند، برای شنیدن آمده باشید. بگذارید بفهمند که برایتان مهم هستند و آنها را برای آنچه اتفاق افتاده است، قضایت یا سرزنش نکنید. برای حمایت از آنها و انتخاب‌هایی که در طول این روند می‌کنند، حضور داشته باشید. آنها ممکن است احساس گناه کنند، اما آنچه اتفاق افتاده هرگز خطای آنها نیست. شما با دادن این پیغام به آنها می‌توانید کمک بزرگی بکنید.

در انتهای این کتابچه، فهرست و اطلاعات تماس سازمان‌هایی که ممکن است بتوانند در این زمان دشوار به شما و عزیزانتان کمک کنند در اختیارتان قرار داده شده است.

تعرض جنسی چیست؟

تعرض جنسی به هر نوع تماس ناخواسته جنسی اطلاق می‌شود. تعرض جنسی ممکن است برای هر کسی، فارغ از جنسیت، سن یا خواستگاه اتفاق بیفتد. تعرض شامل بوسیدن، تماس، دخول، یا اقدام به دخول ناخواسته است، اما محدود به این موارد نیست.

تعرض جنسی ممکن است توسط هر کسی (غريبه، دوست، همسر عرفی، عضو خانواده یا هر فردی در موقعیت قدرت) اتفاق بیفتد.

رضایت به عمل جنسی به چه معناست؟

رضایت (consent) به معنی توافق داوطلبانه و فعلی به انجام یک عمل جنسی خاص است که به طور مساوی توسط مشارکت‌کنندگان صورت پذیرفته است. رضایت حاکی از آن است که فرد می‌داند به چه چیز توافق نشان می‌دهد و عواقب مثبت یا منفی احتمالی آن چیست.

رضایت موارد زیر را در بر نمی‌گیرد:

- هوشیاری خود را در اثر مصرف الکل یا مواد از دست داده اید؛
- از عواقب عدم رضایت می ترسید؛
- احساس ترس یا تهدید می کنید؛
- به شما اجبار شده است (از طریق ترساندن، تهدید، سواستفاده از قدرت، گمراه کردن، گول زدن، یا تطمیع با اعمال و گفتار مجبور شده اید)؛
- به طور فیزیکی مجبور به موافقت شده اید؛
- خواه فیزیکی یا کلامی "نه" بگویید (مثلًاً گریه کردن، لگ پراندن، هُل دادن)؛ و/یا
- یک ناتوانی جسمی یا مشکل روحی دارید که مانع انتخاب آگاهانه شما می شود.

رضایت تنها توسط کسی که در عمل جنسی مشارکت دارد، داده می شود' کسی دیگری مانند پدر، برادر، خواهر، همسر عرفی، همسر یا دوست نمی تواند از جانب شما رضایت دهد.

رضایت نباید با تسلیم شدن در زمانی که به سبب فشار، تهدید، ترس از عواقب یا فریب در یک عمل جنسی شرکت جسته اید، یکی انگاشته شود.

آیا گفتن "نه" تنها راه نشان دادن عدم رضایت به انجام عمل جنسی است؟

نه، شما می توانید از طریق گفتار یا با رفتار خود عدم رضایت خویش را نشان دهید. "جنگ" گریز یا خشک شدن" همه پاسخ به ترومای هستند. اعمالی مانند دست و پا زدن، تلاش برای ترک محل، یا اینکه نمی توانید حرکت کنید، همه حاکی از عدم رضایت شماست.

اگر ابتدا به عمل جنسی رضایت دهم، سپس نظرم عوض شود چطور؟

رضایت به محض آنکه دیگر با عمل جنسی موافقت نداشته باشید، از میان می رود. رضایت به انجام یک نوع عمل جنسی به معنی رضایت به انواع دیگر آن نیست.

فرد و لو آنکه پیشتر با کسی رابطه جنسی رضایتمندانه داشته است، ممکن است توسط همان شخص تحت تعرض جنسی قرار گیرد. از اینکه کسی در گذشته رابطه جنسی توأم با رضایت با فردی داشته است، نباید رضایت خود به خود به عمل جنسی در آینده را نتیجه گرفت. رضایت، برای هر بار عمل جنسی مورد نیاز است.

پس از تعرض جنسی چه انتخاب هایی دارم؟

ما از انتخاب شما، به عنوان بازمانده تعرض جنسی، درباره روند بررسی و آنچه برایتان بهترین گزینه است، پشتیبانی می کنیم.

گزینه های زیر در اختیار بازمانده های تعرض جنسی قرار دارند:

- می توانید تعرض جنسی را به پلیس اطلاع دهید،
- می توانید از سازمان های حمایتی محلی، کمک پزشکی یا روحی دریافت کنید،

- می‌توانید علیه کسی که به شما تعرض جنسی کرده است، اقامه دعوای مدنی کنید.

آیا می‌توانم یک تعرض جنسی را سالها پس از رخ دادن، گزارش دهم؟

در کانادا هیچ نوع محدودیت قانونی در خصوص جرائم جنسی وجود ندارد. این به معنای آن است که شما می‌توانید فارغ از مدت زمانی که از تاریخ تعرض جنسی به شما گذشته است به پلیس گزارش بدهید و فرد می‌تواند به تعرض جنسی محکوم شود.

اگر من در تجارت سکس کار کنم چطور؟ آیا اگر پلیس به این امر پی ببرد مرا بازداشت خواهد کرد؟
هر کس ممکن است هر زمان، هرجا و توسط هر کسی مورد تعرض جنسی قرار گیرد. این به معنای آن است که افراد شاغل در تجارت سکس هم ممکن است توسط مشتریان خود مورد تعرض واقع شوند. هر نوع عمل جنسی که بدون رضایت انجام گیرد، تعرض جنسی است. اگر شما در جریان کار خود در تجارت سکس، مورد تعرض قرار گرفته‌اید، بازداشت نخواهید شد.

در صورتی که به پلیس گزارش بدهم، آیا وضعیت مهاجرت من تحت تاثیر قرار خواهد گرفت؟
خیر. وضعیت مهاجرت شما در صورت گزارش به پلیس تحت تاثیر قرار نخواهد گرفت.

آیا از من درباره وضعیت مهاجرتم سؤال خواهد شد؟

ممکن است در برخی شرایط خاص پلیس به موجب قانون موظف باشد که از شما درباره وضعیت مهاجرتتان سؤال کند.

این شرایط عبارتند از:

- یک قربانی یا شاهد مایل یا لازم است که در برنامه استانی حمایت از شهود (Provincial Witness Protection Program) پذیرفته شود؛
 - دادستان اطلاعات را برای رسیدگی دادگاه درخواست کند؛
 - اطلاعات برای اثبات عناصر اصلی جرم مورد نیاز باشد؛ و/یا
 - در پرونده‌هایی که شرایط به وضوح نشان از اهمیت تعیین وضعیت مهاجرت قربانی یا شاهد برای تأمین امنیت عموم، یا امنیت افسر پرونده دارد.

اگر من یک ناتوانی/معلولیت داشته باشم چطور؟ چگونه می‌توانم با پلیس تماس بگیرم؟

اداره پلیس تورنتو از بسیاری جهات برای افراد با ناتوانی/معلولیت جسمی قابل دسترسی است. وبسایت این مرکز منطبق با الزامات قانون استانی دسترسی برای افراد با ناتوانی/معلولیت جسمی است. وقتی کسی با اداره پلیس تورنتو تماس می‌گیرد، خدمات ترجمه به زبان‌های دیگر و سیستم تلفن مخصوص ناشنوایان در دسترس وی قرار دارد.

پس از آنکه با پلیس تماس گرفتم چه خواهد شد؟

اگر تعرض جنسی تازه اتفاق افتد است یا شما در معرض خطر فوری هستید، با ۹۱۱ تماس بگیرید. در غیر این صورت با شماره تلفن اصلی پلیس تورنتو ۶۰۸-۴۱۶-۲۲۲۲ تماس بگیرید و یک افسر پلیس نزد شما خواهد آمد.

افسر پلیس پس از دریافت پرونده تعرض جنسی:

- به محض رسیدن نزد بازمانده، سعی می‌کند نیاز‌های فیزیکی و روحی او را رفع کند و در صورت نیاز درخواست آمبولانس خواهد نمود.
- تحقیقات مقدماتی را با کمک بازمانده انجام می‌دهد تا اطلاعات اولیه را درباره حادثه به دست آورد. در صورت امکان این امر در فضای خصوصی انجام می‌شود.
- اگر بازمانده نیاز‌های خاصی داشته باشد (مانند نیاز به ترجمه، زبان ناشنوایان، یا معلولیت‌های فیزیکی و غیره) با سازمان یا فرد مناسب تماس می‌گیرد و درخواست کمک می‌کند.
- بسته به چگونگی تعرض جنسی، افسر پلیس ممکن است از بازمانده بخواهد که برای مداوای جراحات یا انجام کیت تعرض جنسی (Sexual Assault Evidence Kit) به بیمارستان برود. این کیت اطلاعات فارنژیک را جمع آوری می‌کند و/یا
- به بازمانده اطلاع می‌دهد که او این انتخاب را دارد که با اداره خدمات قربانیان تورنتو تماس گیرد و از آنها درخواست خدمات بحران فوری، آسیب روحی و سایر خدمات حمایتی کند.

کیت تعرض جنسی چیست؟

کیت تعرض جنسی یک بسته مهره‌موم شده ویژه حاوی پاکت، شیشه و سایر ظروف نگهدارنده است و که برای جمع کردن مدارک مورد استفاده قرار می‌گیرد. مدارک ممکن است در زمان‌های مختلف جمع‌آوری شود، اما جمع‌آوری هرچه زودتر مدارک بهتر است. احتمال بیشتری برای جمع‌آوری مدارک در ۷۲ ساعت اولیه پس از تعرض وجود دارد؛ با این حال مدارک را می‌توان تا ۱۲ روز پس از آن هم جمع‌آوری نمود.

کیت تعرض جنسی کجا انجام خواهد شد؟

کیت تعرض جنسی در بیمارستان و در مرکز مراقبتی تعرض جنسی/خشونت خانگی

مراکز مراقبتی تعرض خانگی/خشونت جنسی در تورنتو عبارتند از:

Women's College Hospital
(بیمارستان کالج زنان)
76 Grenville Street
Toronto, Ontario, M5S 1B2
416-323-6040

www.womenscollegehospital.ca/programs-and-services/sexual-assault-domestic-violence-care-centre/

Scarborough Hospital – Birchmount Campus
(بیمارستان اسکاربورو- ساختمان بیرچمونت)
3030 Birchmount Road
Toronto, Ontario, M1W 3W3
416-495-2555
www.sacc.to

The Hospital for Sick Children (SickKids)
(بیمارستان کودکان بیمار)
Suspected Child Abuse and Neglect (SCAN) Program
555 University Avenue
Room 6427 Black Wing
(416) 813-6275 (روزانه)
(416) 813-7500 (24 ساعت)
www.sickkids.ca/scan

مراکز مراقبتی تعرض خانگی/خشونت جنسی به زنان و مردان بازمانده از خشونت خانگی و تعرض جنسی متأخر خدمات اورژانس، مراقبت‌های بعدی و مشاوره ارائه می‌دهد. خدمات مراقبتی به صورت 24 ساعته در دسترس است و شامل موارد زیر است: مداخله بحران، معاینه فیزیکی، مستند کردن جراحات (از جمله عکاسی)، معاینه و درمان بیماری‌های مراقبتی و حاملگی، جمع‌آوری مدارک فارنژیک برای ارائه به پلیس (یا نگهداری در بیمارستان)، برنامه‌ریزی اینمنی، ارجاع برای حمایت‌های مداوم. همچنین مراقبت‌های پزشکی و مشاوره بعدی در این مراکز قابل دسترسی هستند.

آیا من در رابطه با کیت تعرض جنسی حق انتخاب دارم؟

انجام کیت تعرض جنسی اختیاری است که به این معناست که رضایت شما برای این روند مورد نیاز است. به عنوان بازمانده تعرض جنسی، ما از انتخابات‌های شما در رابطه با آنچه برایتان بهترین گزینه است، حمایت می‌کنیم.

- در رابطه با کیت تعرض جنسی، انتخاب‌های زیر در دسترس بازماندگان تعرض جنسی قرار دارد:
- می‌توانید انتخاب کنید که کیت تعرض جنسی را انجام دهید و بخواهید پلیس وارد ماجرا شود.
- می‌توانید انتخاب کنید که کیت تعرض جنسی را انجام دهید و بخواهید که پلیس وارد ماجرا شود (می‌توان کیت را تا شش ماه در مراکز مراقبتی تعرض جنسی نگهداری کرد، برای مواردی که بعداً نظرتان عوض شود و بخواهید پلیس را در جریان بگذارید).
- می‌توانید انتخاب کنید که کیت تعرض جنسی را انجام دهید و پلیس را هم در جریان نگذارید.

پس از آنکه به ارائه کیت تعرض جنسی به پلیس رضایت دادم چه خواهد شد؟

کیت تعرض جنسی بلافاصله توسط پلیس از بیمارستان دریافت می‌شود و به یک افسر شناسایی فارنزیک (Forensic Identification Officer) ارجاع داده می‌شود. فهرستی از تمام محتویات کیت تعرض جنسی تهیه می‌شود که اطمینان حاصل شود تمام اطلاعات جمع‌آوری شده مورد لحاظ واقع شده‌اند. در بررسی جزئیات پرونده، افسر شناسایی فارنزیک با مرکز علوم فارنزیک (Centre for Forensic Sciences) تماس می‌گیرد که مجوز ارسال کیت تعرض جنسی برای بررسی این مرکز را دریافت کند. همه اطلاعات جمع‌آوری شده برای این مرکز ارسال نخواهد شد، بلکه از میان کیت تعرض جنسی و/یا لباس‌ها تنها اطلاعات مرتبط براساس جزئیات پرونده، برای بررسی تسلیم خواهد شد.

چه نوع مدارک دیگری ممکن است با پرونده من مرتبط باشد؟

در هر تحقیقاتی مدارک حائز اهمیت فراوان است؛ بنابراین جمع‌آوری به موقع اطلاعات باید مورد توجه قرار گیرد. مدارک صرفاً شامل گونه‌های بیولوژیک نمی‌شود بلکه ویدئو، گفته‌ها، محتویات موبایل و شبکه‌های مجازی و سایر مدارک دیگر را نیز در بر می‌گیرد. اگرچه لزوماً برای انجام تحقیقات مدارک مورد نیاز نیست، اما به پلیس در انجام تحقیقات خود کمک بسیار می‌کند.

چه کسی تحقیقات در پرونده من را انجام خواهد داد؟

تمام پرونده‌های تعرض جنسی توسط افسران پلیس آموزش دیده در زمینه‌ی تعرض جنسی مورد رسیدگی قرار می‌گیرند. آموزشی که این افسران متخصص دریافت می‌کنند بر انجام تحقیقات کامل و همه جانبه در پرونده‌های تعرض جنسی و در عین حال احترام به نیازهای قربانیان و شهود تمرکز دارد. این آموزش‌ها با هدف بهبود تحقیقات تعرض جنسی با تمرکز بر تقویت و تشویق بهترین رویه‌ها و نیز توجه به حساسیت قربانیان طراحی شده است.

یک افسر آموزش دیده در خصوص تعرض جنسی برای پرونده شما تعیین خواهد شد. ارجاع پرونده‌های تعرض جنسی در تورنتو براساس ارزیابی شدت ریسک انجام می‌شود. یعنی اینکه:

- پرونده‌هایی که در آنها متهم برای قربانی "شناخته شده" است، توسط تیم محلی که تعرض در آنجا اتفاق افتاده است، مورد رسیدگی قرار می‌گیرد و؛
- پرونده‌هایی که دارای "درجه بالایی از خطر برای جامعه" تلقی می‌شوند و مواردی که متهم برای قربانی "شناخته شده نیست" توسط تیم جرائم جنسی رسیدگی خواهد شد.

مأمور تحقیق آموزش دیده در موارد تعرض جنسی که برای پرونده شما تعیین شده است:

- حادثه را به طور کامل مورد بررسی قرار می‌دهد؛
- اطمینان حاصل می‌کند که بازمانده به خدمات درمانی دسترسی دارد؛
- در صورت لزوم روند جمع کردن همه مدارک به ویژه کیت تعرض جنسی را توضیح می‌دهد.
- با اداره خدمات قربانیان تورنتو مشورت می‌کند؛
- مکان و زمانی را که مصاحبه عمیق صورت خواهد گرفت، بررسی و با بازمانده در میان می‌نهد؛
- از بازمانده سوال می‌کند که آیا می‌خواهد مصاحبه خود را با پلیس زن یا مرد انجام دهد و همه تلاش خود را می‌کند که به خواسته بازمانده احترام بگذارد؛
- بازمانده را به موقع در جریان روند رسیدگی و پیشرفت آن قرار می‌دهد؛
- در صورت اقتضاء اعلام جرم می‌کند؛
- به بازمانده اطلاع می‌دهد که او حق دارد اظهارنامه اثر جرم بر قربانی (Victim Impact Statement) را تکمیل کند؛
- به بازمانده اطلاع می‌دهد که کسی از برنامه حمایت قربانی و شاهد (Victim Witness Assistance Program) با وی تماس خواهد گرفت که معلوم شود آیا تهیه گزارش خبری لازم است یا خیر. آمادگی برای دادگاه و مطلع ساختن وی از روند رسیدگی دادگاه کمک کند.

آیا همه خواهند دانست چه اتفاقی برای من افتاده است؟

حریم خصوصی شما برای ما بسیار مهم است. وقتی یک تعرض جنسی به پلیس گزارش می‌شود، همه اطلاعات مورد بررسی قرار خواهد گرفت که معلوم شود آیا تهیه گزارش خبری لازم است یا خیر. معمولاً خبر در صورتی انتشار می‌یابد که:

- خطری برای امنیت عمومی وجود داشته باشد؛
- اطلاعات عموم مردم بتواند به حل پرونده کمک کند؛
- باور بر این باشد که قربانیان بیشتری ممکن است خود را معرفی کنند؛ و/یا
- بازداشتی رخ داده و/یا تغییری در تحقیقات حادث شده باشد.

اطلاعات کلی درباره تعرض جنسی مانند تاریخ، زمان و محل وقوع تعرض در گزارش خبری گنجانده خواهد شد. گزارش همچنین در صورتی که فرد مسئول تعرض جنسی هنوز شناخته شده نباشد حاوی توصیفاتی از وی است و در صورتی که شناخته شده باشد، حاوی اسم و سن اوست.

نام شما هرگز برای رسانه‌ها آشکار نخواهد شد.

پس از بازداشت چه خواهد شد؟

پس از آنکه کسی به اتهام جرمی بازداشت و علیه او اعلام جرم شد، "متهم" خوانده می‌شود. بسته به شرایط، پلیس می‌تواند متهم را تا زمان جلسه رسیدگی به ضمانت، که گاه به عنوان جلسه احضار گفته می‌شود، در بازداشت نگاه دارد یا او را با شرایطی آزاد نماید.

اگر پلیس متهم را آزاد نکند، متهم باید ظرف 24 ساعت از زمان بازداشت برای جلسه بررسی ضمانت نزد قاضی یا قاضی دادگاه صلح (Justice of the Peace) حاضر شود.

در جلسه رسیدگی به ضمانت، قاضی یا قاضی دادگاه صلح تصمیم خواهد گرفت که متهم می‌تواند با ضمانت آزاد شود یا باید در زندان بماند. ضمانت به معنای آن است که کسی از آشنایان متهم، وثیقه مالی یا انواع دیگر ضمانت را به عنوان تضمین حضور متهم در جلسات بعدی دادگاه ارائه کند. متهم همچنین ممکن است ملزم شود که با رعایت قواعد خاصی به عنوان شرایط آزادی که از سوی قاضی یا قاضی دادگاه صلح تعیین می‌شود موافقت کند.

یکی از این شرایط معمولاً "قرار عدم تماس" (no contact order) است.

این به معنای آن است که متهم حق ندارد با شما هیچگونه تماسی ولو از طریق شخص ثالث داشته باشد. متهم یا هر شخص دیگری به درخواست متهم، نمی‌تواند از طریق تلفن، نامه، ایمیل، پیامک، شبکه‌های اجتماعی یا حضوری با شما تماس بگیرد. معمولاً متهم اجازه نخواهد داشت نزدیک محل زندگی، مدرسه و/یا کار شما شود. اگر متهم هر یک از شرایط ضمانت را نقض کرد، با پلیس تماس بگیرید. ممکن است اتهام نقض شرایط آزادی به قید ضمانت نیز علیه متهم مطرح شود.

متهم دفعات متعددی در طول این روند در دادگاه حاضر می‌شود. به بعضی از این جلسات دادگاه جلسات "تعیین تاریخ" (Set Dates) گفته می‌شود. شما مجبور نیستید در این جلسات حاضر شوید. این جلسات، جلسات معمول آمادگی برای وکلا هستند.

اگر جلسه رسیدگی مقدماتی یا صدور حکم تعیین شده باشد، شما مجبور نیستید که در جلسات تعیین تاریخ شرکت کنید. جلسات مقدماتی رسیدگی یا صدور حکم در ادامه توضیح داده شده‌اند.

اگر متجاوز بازداشت نشود چطور؟

پرونده‌های تعرض جنسی حل نشده هرگز بسته نخواهد شد، بلکه باز باقی می‌مانند. اگر اطلاعات بیشتری دریافت شود، بررسی بیشتری انجام خواهد شد و این ممکن است منجر به بازداشت متهمین شود.

آیا پلیس همیشه علیه متهم اعلام جرم خواهد کرد؟

پلیس موظف است در صورتی که شواهد کافی بر وقوع جرم وجود داشته باشد، اعلام جرم کند. بعضی اوقات پلیس تصمیم می‌گیرد که اعلام جرم نکند. این به آن معنا نیست که پلیس حرف شما را باور نمی‌کند یا تعرض جنسی اتفاق نیفتاده است. بلکه ممکن است به معنای آن باشد که مدارک کافی برای اثبات جرم در دادگاه وجود ندارد. در این صورت، پلیس برای شما توضیح خواهد داد که چرا این اتفاق

در مورد پرونده شما رخ داده است. پلیس می‌تواند به شما در مورد امکانات مدنی که در اختیار شماست توضیح بدهد (لیست بعضی از این سازمان‌ها در انتهای این کتابچه آمده است).

روند دادگاه چقدر طول خواهد کشید؟

بسته به مقتضیات پرونده، دادگاه ممکن است چند ماه تا چند سال طول بکشد. این زمان طولانی ممکن است برای شما سخت باشد. مهم است که در این مدت حمایت دریافت کنید. چندین سازمان اجتماعی وجود دارد که می‌توانند در این روند به شما کمک کنند. فهرست بعضی از این مؤسسات در انتهای این دفترچه آمده است.

در دادگاه چه اتفاقی خواهد افتاد؟

پرونده شما به یک مددکار در برنامه حمایت قربانی و شاهد که در دادگاهها به منظور راهنمایی شما در طول روند دادگاه حاضر هستند، ارجاع خواهد شد. نقش این مددکار آن است که درباره وضعیت پرونده به شما اطلاعات بدهد و سوالات شما درباره سیستم قضایی، روند رسیدگی دادگاه و نقش شما در دادگاه را پاسخ دهد. مددکار برنامه حمایت قربانی و شاهد:

- به شما کمک می‌کند که بدانید در هر جلسه دادگاه انتظار چه چیزی را داشته باشید؛
- کپی مدارک دادگاه مانند شرایط ضمانت و قرارهای مشروط را برای شما تهیه می‌کند؛
- در جریان روند دادگاه به شما حمایت عاطفی مداوم ارائه می‌کند؛
- به شما کمک می‌کند تا اظهارنامه اثر جرم بر قربانی را تکمیل کنید؛ و
- در صورتی که باید در دادگاه شهادت دهید، با دفتر دادستان (crown attorney) هماهنگ می-کند که با دادستان دیدار کنید.

پس از تعیین تاریخ جلسه رسیدگی مقدماتی یا محکمه، بلاfacسله برای پرونده یک دادستان تعیین خواهد شد. وظیفه دادستان این است که با شما ملاقات کند و شما را برای روند رسیدگی آماده کند. آمادگی برای دادگاه معمولاً همراه با پلیس مأمور تحقیق و نمایندگان برنامه حمایت قربانی و شاهد انجام خواهد شد.

منابع فراوانی وجود دارد که به شما در آمادگی برای دادگاه کمک کند. پلیس مأمور تحقیق، این منابع را به شما ارائه خواهد کرد. وبسایت www.courtprep.ca حاوی اطلاعاتی درباره فرآیند رسیدگی قضایی در کانادا و یک جلسه دادگاه اینیشن است.

جلسه رسیدگی مقدماتی چیست؟

جلسه رسیدگی مقدماتی یک جلسه «محکمه کوچک» در حضور قاضی است. در همه پروندها جلسه رسیدگی مقدماتی واجب نیست، اما در موارد تعرض جنسی معمولاً رایج است. در جلسه مقدماتی، قاضی نظر خواهد داد که آیا دادستان مدارک کافی برای شروع محکمه دارد یا خیر. شما به احتمال فراوان باید در جلسه رسیدگی مقدماتی شهادت دهید. سایر شهود نیز ممکن است نیاز به شهادت داشته باشند. متهم و وکیل او نیز در جلسه شرکت خواهند نمود.

محاکمه چیست؟

محاکمه زمانی است که دادستان و وکیل متهم از شما و سایر شهود درباره آنچه قبل از تعرض جنسی، در جریان آن و بعد از آن اتفاق افتاد، سؤال خواهد کرد. در پایان محاکمه قاضی نتیجه دادرسی را اعلام خواهد کرد که به آن حکم گفته می‌شود. صدور حکم حين اینکه قاضی یا هیأت منصفه مدارک را مورد بررسی قرار می‌دهند، ممکن است چندین هفته طول بکشد.

در آغاز محاکمه متهم در مورد اتهام تعرض جنسی، اظهار " مجرمیت" یا " عدم مجرمیت" خواهد نمود. قبول " مجرمیت" به معنای آن است که مجرم می‌پذیرد که جرم را انجام داده است. در این موارد محاکمه‌ای صورت نخواهد گرفت و شما مجبور نخواهید شد که شهادت بدھید. قاضی جزئیات پرونده را مطالعه می‌کند، حکم به مجرمیت متهم می‌دهد و مجازات مرتبط را اعمال خواهد کرد. اگر متهم مجرم شناخته شود، قاضی از میان انواع مختلف مجازات، مجازات متناسب را انتخاب خواهد کرد.

اظهار " عدم مجرمیت" به معنای آن است که متهم ارتکاب جرم را نمی‌پذیرد. در این صورت متهم درخواست محاکمه در برابر قاضی یا در برابر قاضی و هیأت منصفه خواهد نمود. در این موارد شما باید در دادگاه حاضر شوید و در جریان محاکمه شهادت بدھید.

مهم است که به یاد داشته باشید که اگر قاضی یا هیأت منصفه رأی به عدم مجرمیت متهم داد، این به معنای آن نیست که حرف‌های شما یا سایر شهود را باور نکرده‌اند. اگر رأی به عدم مجرمیت متهم صادر شود وی می‌تواند آزاد شود. به این امر تبرئه گفته می‌شود.

آیا من مجبورم در دادگاه شهادت بدهم؟

اگر متهم اظهار " عدم مجرمیت" نماید، شما به احتمال بسیار زیاد باید در جلسه مقدماتی رسیدگی و جلسه محاکمه شهادت بدھید. منابع بسیاری وجود دارد که به شما در آماده شدن برای دادگاه کمک خواهد کرد. پلیس مأمور تحقیق این منابع را به شما ارائه خواهد نمود. وبسایت www.courtprep.ca حاوی اطلاعاتی درباره فرآیند رسیدگی قضایی در کانادا و یک جلسه دادگاه اینیمیشن است. این وبسایت توسط گروهی از جوانان و مرکز مراقبتی تعرض جنسی در بیمارستان اسکاربورو (Scarborough Hospital Sexual Assault Care Centre) طراحی شده است.

اگر من در ارتباط به زبان انگلیسی راحت نباشم چطور؟

شما اجازه دارید که به زبانی که برایتان راحت است صحبت کنید. اگر برای ارتباطتان با پلیس یا شهادت در دادگاه نیاز به مترجم یا مترجم مخصوص ناشنوايان داشته باشید، برای شما فراهم خواهد شد.

اظهارنامه اثر جرم بر قربانی چیست؟

اگر دادگاه رأی به محکومیت متهم بدهد - از جمله در مواردی که متهم اظهار مجرمیت نموده است- دادستان از شما خواهد خواست که اظهارنامه اثر جرم بر قربانی را تکمیل کنید. این اظهارنامه به شما فرصت می‌دهد که بگویید تا تأثیر فیزیکی و روانی تعرض جنسی بر زندگیتان را شرح دهید. این

اظهارنامه در صدور حکم توسط قاضی مورد توجه قرار می‌گیرد. مددکار برنامه حمایت قربانی و شاهد نیز می‌تواند به شما در تکمیل اظهارنامه اثر جرم بر قربانی کمک کند.

تکمیل اظهارنامه اثر جرم بر قربانی انتخاب شماست. شما مجبور نیستید برای صدور حکم علیه متهم آن را پر کنید. این انتخاب شماست اگر بخواهید اظهارنامه خود را در دادگاه بخوانید. این برای قاضی بسیار مهم است که اثر تعرض جنسی بر شما و زندگی‌تان را بداند. اگر این اظهارنامه را تکمیل کنید، قاضی موظف است در تعیین نوع مجازات به گفته‌های شما توجه کند.

قاضی چه نوع حکمی ممکن است صادر کند؟

تعليق مراقبتی:

مجازات تعليق مراقبتی (probation) وقتی است که مجرم دوره مجازات خود را در اجتماع می‌گذراند. مجرمین توسط یک افسر ناظر بر تعليق مراقبتی تحت نظارت قرار می‌گیرند و باید با وی دیدار کنند. مجرم معمولاً باید از قواعدی پیروی کند که در حکم تعليق مراقبتی آمده‌اند. این قواعد، که به آنها شرایط حکم گفته می‌شود، ممکن است شامل این موارد باشد: عدم مصرف الکل، دوری گزیدن از مکان یا افراد خاص، شرکت در جلسات مشاوره، جستجو و نگهداری شغل، یا تبعیت از مقررات رفت و آمد. حکم تعليق مراقبتی نمی‌تواند بیشتر از سه سال طول بکشد.

اگر مجرم شرایط حکم تعليق مراقبتی را نقض کند، ممکن است بازداشت شود و با جرم جدیدی تحت عنوان "نقض حکم تعليق مراقبتی" مواجه می‌شود.

حکم تعليقی همراه با تعليق مراقبتی:

قاضی ممکن است تصمیم بگیرد که حکم علیه مجرم را به تأخیر یا "تعليق" درآورد. یعنی اینکه قاضی مجرم را براساس حکم تعليق مراقبتی آزاد می‌کند. مجرم به زندان نخواهد رفت، اما تحت نظارت افسر ناظر بر تعليق مراقبتی قرار خواهد گرفت.

حکم متناوب:

اگر قاضی حکم به زندان 90 روز یا کمتر بدهد، مجرم ممکن است تنها آخر گفته‌ها به زندان برود. این به مجرم اجازه خواهد داد که به سرکار یا مدرسه برود و مشکلات سلامتی خود را درمان کند. این حکم همیشه همراه به یک حکم تعليق مراقبتی خواهد بود. مجرم زمانی که در زندان نیست، باید شرایط حکم تعليق مراقبتی را رعایت کند.

حبس:

حبس به معنای آن است که مجرم به زندان فرستاده می‌شود. قاضی می‌تواند همچنین به عنوان بخشی از مجازات "قرار عدم تماس" صادر کند. یعنی این که مجرم نمی‌تواند از زندان با شما تماس بگیرد.

اگر مجازات کمتر از دو سال باشد، مجرم به "زندان استانی" فرستاده خواهد شد. مجرم ممکن است حکم تعليق مراقبتی دریافت کند و زمانی که از زندان آزاد شد، باید از آن تبعیت کند.

اگر مجازات دو سال یا بیشتر باشد، مجرم به یک "زندان فدرال" فرستاده خواهد شد. زندان‌ها ممکن است حداقل، حدموسط یا حدکثر میزان تعليق مراقبتی را داشته باشند. درجه امنیت براساس خطری که متداوزین برای زندان ایجاد می‌کنند، تعیین می‌شود. بدین معنا که تعرض جنسی، جرم مهم یا کم اهمیتی است.

تجدیدنظر:

متهم یا دادستان می‌توانند از دادگاه بالاتر درخواست کنند که حکم برائت، محکومیت یا مجازات صادره از قاضی را مورد تجدیدنظر قرار دهد. این درخواست باید در فاصله ۳۰ روز از تاریخ صدور حکم صورت بگیرد.

اگر دادگاه بالاتر، تجدیدنظر را بپذیرد، قاضی ممکن است تصمیم، مجازات یا قرار دادگاه نخستین را تغییر دهد یا دستور به انجام محاکمه جدید بدهد. شما نیاز ندارید که در دادگاه تجدیدنظر شهادت دهید. از شما فقط وقتی درخواست شهادت خواهد شد که حکم به تجدید محاکمه داده شده باشد.

عفو مشروط (Parole) چیست؟

بیشتر مجرمین می‌توانند پس از تحمل یک سوم زمان محکومیت خود یا پس از هفت سال، هرکدام زودتر رخ دهد، درخواست آزادی زودهنگام کنند. هیأت آزادی مشروط (Parole Board) سپس تصمیم می‌گیرد که آیا براساس رفتار مجرم و تکمیل برنامه‌ها و دوره‌های اصلاح رفتار، درخواست او برای آزادی مشروط را بپذیرد یا خیر. مجرمینی که درخواست آزادی مشروطشان رد شده است، می‌توانند پس از دو سال دوباره درخواست بدهند.

بعضی از مجرمین در زندانهای فدرال نمی‌توانند پس از گذراندن یک سوم از دوران محکومیت خود درخواست آزادی مشروط بدند. در این موارد قاضی حین صدور حکم رأی می‌دهد که مجرم پس از چه مدت مجاز به درخواست آزادی مشروط خواهد بود.

اگر درخواست آزادی مشروط مجرم پذیرفته شود، این به معنای آن نیست که مجرم بدون هیچ نظارتی آزاد خواهد بود. مجرم از زندان آزاد خواهد شد و مابقی دوران محکومیت خود را در اجتماع با شرایط خاص و تحت نظرت یک افسر ناظر بر تعليق مراقبتی خواهد گذراند.

چه زمانی مجرم از زندان آزاد می‌شود؟

بیشتر مجرمین تمام دوران محکومیت خود را در زندان سپری نمی‌کنند. در بیشتر موارد مجرم پس از گذراندن بخشی از دوران محکومیت خود از زندان آزاد می‌شود. شما می‌توانید درخواست کنید که آزادی مشروط مجرم یا جلسه رسیدگی به درخواست آزادی مشروط او به شما اطلاع داده شود.

اگر مجرم دوران محکومیت خود را در یک "زندان استانی" می‌گذراند، می‌توانید با تماس با شماره 2447-314-416 یا شماره رایگان 888-579-2888 در سیستم آگاهی‌رسانی به قربانی ثبت نام کنید. گزینه خدمات آگاهی‌رسانی به قربانی (Victim Notification Services) را انتخاب کنید.

اگر مجرم دوران محاکمه خود را در یک "زندان فدرال" می‌گذراند، می‌توانید با تماس با شماره رایگان 1-800-518-8817 در هیأت ملی آزادی مشروط ثبت نام کنید.

برای اطمینان از اینکه جلسات رسیدگی به درخواست آزادی مشروط یا انتقال یا آزادی متجاوز به آگاهی شما می‌رسد، با بخش خدمات قربانیان اداره خدمات اصلاحی کانادا (Correctional Service) به شماره 1-866-2275-806 تماس بگیرید.

منشور حقوق قربانیان کانادا چیست؟

منشور حقوق قربانیان کانادا (Canadian Victims Bill of Rights) مجموعه‌ای از اصولی است که تعیین می‌کند با قربانیان جرم در مراحل مختلف رسیدگی قضایی چگونه برخورد شود.

قربانی در تعریف این قانون، کسی است که در نتیجه جرم محتمل آسیب فیزیکی یا روانی یا خسارات مالی و ضرر اقتصادی شده است.

منشور حقوق قربانیان کانادا حقوق زیر را برای قربانیان جرم تعیین می‌کند:

- حق دسترسی به اطلاعات
- حق مشارکت در دادرسی قضایی
- حق حفاظت در برابر جرم
- حق جبران خسارات

برای کسب اطلاعات بیشتر درباره منشور حقوق قربانیان کانادا می‌توانید عبارت "قربانیان جرم" را در وبسایت www.canada.ca جستجو کنید.

آیا من مستحق دریافت خسارات مالی هستم؟

به عنوان بازمانده از تعرض جنسی، گزینه‌های مختلفی درباره جبران خسارات مالی پیش روی شما قرار دارد که در زیر آمده‌اند.

برنامه پاسخ فوری به قربانی (Victim Quick Response Program (VQRP)) Ministry of Attorney General c/o Victim Services Branch (وزارت دادگستری بخش خدمات قربانیان) Victim Services Toronto 416-808-7066

برنامه پاسخ فوری به قربانی کمک کوتاه مدت به قربانیان تعرض جنسی ارائه می‌کند که وقوع جرم را به پلیس، مراکز تعرض جنسی، بیمارستان یا سایر مؤسسات اجتماعی گزارش می‌دهند.

برای کسب اطلاعات بیشتر یا مرور دستورالعملهای مربوط به مشمولیت، با خدمات قربانیان تورنتو به شماره 416-808-7066 تماس بگیرید.

(هیأت رسیدگی به خسارات ناشی از جرائم) *Criminal Injuries Compensation Board (CICB)*

<http://www.cicb.gov.on.ca/>

1-800-372-7463

هیأت رسیدگی به خسارات ناشی از جرائم جبران خسارت قربانیانی را می‌کند که در نتیجه جرائم خشن در اونتاریو، آسیب دیده‌اند، که می‌تواند شامل تعرض جنسی باشد. خسارات ولو در مواردی که هیچ اعلام جرمی نشده یا در دادرسی جزایی حکم محکومیتی صادر نشده است، ممکن است پرداخت شود. این هیأت ممکن است علاوه بر خسارات از دست دادن درآمد، درد یا رنج ناشی از آسیب‌ها و/یا حمایت در مواردی که نوزادی در نتیجه تعرض جنسی به دنیا بیاید، هزینه‌های درمانی، روان‌درمانی و/یا مشاوره را پرداخت نماید.

کجا می‌توانم کمک و مشاوره در تورنتو دریافت کنم؟

پس از تعرض جنسی، در جریان تحقیقات و پس از محاکمه، منابع زیادی در دسترس شماست. اداره پلیس تورنتو با مؤسسات مختلفی همکاری می‌کند تا اطمینان حاصل نماید که کمک در دسترس کسانی باشد که به آن نیاز دارند. کسانی که در این مؤسسات کار می‌کنند، افسر پلیس نیستند.

اداره خدمات قربانیان تورنتو

اداره خدمات قربانیان تورنتو یک مؤسسه خیریه غیرانتفاعی است که به طور اختصاصی در راستای حمایت از بازماندگان جرم کار می‌کند. این مؤسسه برنامه‌ها و خدمات پاسخگو، در دسترس و مسئولانه ارائه می‌نماید. تمرکز این سازمان بر بازگرداندن و ارتقای کیفیت زندگی بازمانده و پیشگیری از بزهیدگی مجدد است.

حمایت و مداخله بحران فوری و در محل در 24 ساعت شبانه روز و 7 روز هفته ارائه می‌شود. این مؤسسه شما را به سازمان‌ها و منابع محلی جهت مشاوره، حمایت، پیشگیری از خشونت، خدمات ایمنی و تماس ارجاع می‌دهد.

40 College Street

Toronto, Ontario, M5G 2J3

416-808-7066

ایمیل: info@victimservicestoronto.com

وبسایت: www.victimservicestoronto.com

برنامه حمایت قربانی و شاهد

برنامه حمایت قربانی و شاهد اطلاعات، کمک و حمایت در رابطه با روند دادگاه را در اختیار همه بازماندگان و شهود جرم قرار می‌دهد. این برنامه در همه دادگاه‌های استان قرار دارد. برای یافتن نزدیکترین دادگاه به محل زندگی خود، دفترچه تلفن را جستجو کنید (همه دادگاه‌ها در صفحات آبی زیر عنوان "دادگاه‌ها" آمده‌اند). همچنین می‌توانید وبسایت وزارت دادگستری به آدرس www.ontario.ca/attorneygeneral را ببینید.

اداره خدمات پلیس تورنتو

وکلای تعرض جنسی مدنی (Civil Sexual Assault Lawyer)

گروهی از وکلاء بر قربانیان سوءاستفاده جنسی در کودکی یا در بزرگسالی تمرکز دارند. هدف از گرفتن وکیل تعرض جنسی مدنی دریافت خسارات مادی است. شما می‌توانید علیه مجرم، و اگر سازمانی در موضوع دخالت داشت، علیه آن سازمان طرح دعوی کنید.

اداره پلیس تورنتو نمی‌تواند وکیل خاصی را پیشنهاد دهد. اگر می‌خواهید با یک وکیل تماس بگیرید، می‌توانید به هر یک از منابع ذکر شده در این کتابچه مراجعه کنید یا با سازمان‌هایی که نامشان در زیر آمده است، تماس بگیرید. اگر متهم در دادگاه مجرم شناخته نشد، شما همچنان می‌توانید برای جبران خسارات مادی با یک وکیل مدنی کار کنید.

(کانون حقوقی کانادای بالا) *The Law Society of Upper Canada*

(خدمات ارجاع به وکلاء) The Lawyer Referral Service

416-947-3330

(شماره رایگان) 1-800-268-8326

www.lsuc.on.ca

(انجمن وکلای محاکمات تورنتو) Ontario Trial Lawyers Association

905-639-6852

(شماره رایگان) 1-800-567-304

www.otla.com

(خطوط تلفنی بحران) *Crisis Lines*

Call 2-1-1

www.211toronto.ca

(مرکز بحران تجاوز) Toronto Rape Crisis Centre/Multicultural Women Against Rape

تورنتو/زنان چندفرهنگی علیه تجاوز)

خط تلفنی 24 ساعته بحران: 416-597-88058

crisis@trccmcwar.ca

پژوهشگی

Women's College Hospital (بیمارستان کالج زنان)

Sexual Assault Domestic Violence Care Centre (مرکز مراقبتی خشونت خانگی و تعرض

جنسی)

76 Grenville Street
Toronto, Ontario M5S1B2

416-323-6040

www.womenscollegehospital.ca/programs-and-services/sexual-assault-domestic-violence-care-centre

(بیمارستان اسکاربورو مرکز بیرچمونت) Scarborough Hospital Birchmount Campus
(مرکز مراقبتی خشونت خانگی و تعرض جنسی) Sexual Assault Domestic Violence Care Centre

3030 Birchmount Road
Toronto, Ontario, M1W 3W3
416-495-2555
www.sacc.to

(مرکز مراقبتی خشونت جنسی) Sexual Assault/Domestic Violence Care Centre (SA/DVCC)
خانگی و تعرض جنسی
(416) 314-2447
(رایگان) 1 (888) 579-2888
www.sadvtreatmentcentres.net

(بیمارستان کودکان بیمار) Sick Kids Hospital
Suspected Child Abuse and Neglect (SCAN) Program
از کودک (برنامه غفلت و سوءاستفاده احتمالی)

555 University Avenue
Room 6427, Black Wing
Toronto, Ontario, M5G1X8
(طول روز) (416)-813-6275
(24 ساعت) (416)813-7500
www.sickkids.ca/scan

(بیمارستان مونت سینای) Mount Sinai Hospital
Clinic for HIV Related Concerns
(کلینیک مشکلات مربوط به اچ آی وی)
600 University Avenue, Room 963
Toronto, Ontario, M5G 1X5
(416)586-4800 (extension 8714)
www.mountsinai.on.ca/care/psych/patient-programs/hiv-clinic

(بیمارستان مونت سینای) Mount Sinai Hospital
(کلینیک ترومما) Trauma Clinic
600 University Avenue, Room 963

Toronto, Ontario, M5G 1X5
(416)586-4800 (extension 8714)

www.mountsinai.on.ca/care/psych/patient-programs/trauma-clinic

مشاوره

(کلینیک باربارا شلیفر - فقط برای زنان) Barbra Schlifer Clinic
489 College Street
Toronto, Ontario, M6G 1A5
416-323-9149
www.schliferclinic.com

(مؤسسه حقوق بشر ایگیل کانادا) Egale Canada Human Rights Trust
185 Carlton Street
Toronto, Ontario, M5A 2K7
416-906-7887
www.egale.ca

(سوءاستفاده از سالمندان اونتاریو) Elder Abuse Ontario
2 Billingham Road Suite 306
Toronto, Ontario, M9B 6E1
416-916-6728
www.elderabuseontario.com
info@elderabuseontario.com

(خدمات خانواده تورنتو) Family Services Toronto
128 A Sterling Road
Toronto, Ontario, M6P 0A1
(416)595-9230
www.familyservicetoronto.org

Metropolitan Action Committee on Violence Against Women and Children
(کمیته عملیاتی شهری در برابر خشونت علیه زنان و کودکان - فقط
برای زنان) METRAC – Women Only
158 Spadina Road
Toronto, Ontario, M5R 2T8

(416)392-3135
info@metrac.org
www.metrac.org

(کلینیک شونیکار اسکاربورو) Scarborough Shoniker Clinic
2877A Ellesmere Road
Scarborough, Ontario, M1E 4C1
(416)281-7301
www.rougevalley.ca/shoniker-clinic

(مرکز سلامت شربورن) Sherbourne Health Centre
333 Sherbourne Street
Toronto, Ontario, M5A 2S5
www.sherbourne.on.ca
info@sherbourne.on.ca

(گیت هاوس) The Gatehouse
3101 Lake Shore Boulevard West
Toronto, Ontario, M8V 3W8
(416)255-5900
www.thegatethehouse.org

Toronto Rape Crisis Centre/Multicultural Women Against Rape
– (مرکز بحران تجاوز تورنتو/زنان چندفرهنگی علیه تجاوز –
فقط برای زنان)
(416) 597-1171
www.trccmwar.ca
info@trccmcwar.ca

(اتحاد ترنس‌های تورنتو) Toronto Trans Alliance
www.torontotransalliance.com

(مرکز مراقبتی زنان و کودکان بوست (تفویت)) Boost CYAC
890 Yonge Street
Toronto, Ontario, M4W 3P4

(416)515-1100
info@boostforkids.org
www.boostforkids.org

(خانه میثاق) Covenant House
20 Gerrard Street East
Toronto, Ontario, M5B 2P3
416-598-4898
www.covenanthousetoronto.ca

(خدمات جوانان متروی شرق) East Metro Youth Services
1200 Markham Road
Scarborough, Ontario, M1H 3C3
416-438-3697
www.emys.on.ca

اختصاصی برای مشاوره
(مرکز ابریگو) Abrigo Centre
1645 Dufferin Street
Toronto, Ontario, M6H 3L9
416-534-3434
www.abrigo.ca

(شبکه حمایتی کارگران جنسی) Butterfly Asian & Migrant Sex Workers Support Network
مهاجر و آسیایی پروانه (پروانه)
416-906-3098
www.butterfly.sw.org
cswbutterfly@gmail.com

(مرکز فرانسوی تورنتو) Centre francophone de Toronto
555 Richmond Street West
Toronto, Ontario, M5V 3B1
416-922-2672
www.centrefranco.org
infos@centrefranco.org

(خدمات خانواده چینی اونتاریو) Chinese Family Services of Ontario
3330 Midland Avenue, Suite 229
Scarborough, Ontario, M1V 5E7
416-979-8299
www.chinesefamilyso.com
info@chinesefamilyso.com

(مرکز اطلاعاتی زنان Native Women's Resource Centre, Sexual Assault Care Centre
بومی، مرکز مراقبتی تعرض جنسی - فقط برای زنان)
191 Gerrard Street East
Toronto, Ontario, M5A 3E5
416-963-9963
www.nwrct.ca
info@nwrct.ca

(مرکز زنان رکسديل - فقط برای زنان) Rexdale Women's Centre
925 Albion Road, Suite 309
Toronto, Ontario, M9V 1A6
416-745-0062
www.rexdalewomen.org

(مرکز زنان مهاجر ریوردیل - فقط برای زنان) Riverdale Immigrant Women's Center
1326 Gerrard Street East
Toronto, Ontario, M4L 1Z1
416-465-6021
www.riwc.ca

(کلینیک حقوق آسیای جنوبی اونتاریو) South Asian Legal Clinic of Ontario
45 Sheppard Avenue East Suite 106A
North York, Ontario, M2N 5W9
416-487-6371
www.salc.on.ca

(مرکز زنان آسیای جنوبی - فقط برای زنان) South Asian Women's Centre
800 Lansdowne Avenue Suite 1
Toronto, Ontario, M6H 4K3
416-537-2276

www.sawc.org
info@sawc.org

(مرکز مردم اسپانیایی زبان) The Centre for Spanish Speaking Peoples
2141 Jane Street, 2nd Floor
Toronto, Ontario, M3M 1A2
416-533-8545
www.spanishservices.org
info@spanishservices.org

(مرکز زنان اوآسیس - فقط برای زنان) The Centre OASIS des femmes
465 Yonge Street
Toronto, Ontario, M4Y 1X0
416-591-6565
www.oasisfemmes.org
services@oasisfemmes.org

(وست نیبرهود هاوس) West Neighbourhood House
248 Ossington Avenue
Toronto, Ontario, M6J 3A2
416-532-4828
www.westnh.org
info@westnh.org

(سلامت زنان در دست زنان - فقط برای زنان) Women's Health in Women's Hands
2 Carlton Street Suite 500
Toronto, Ontario, M5B 1J3
416-593-7655
www.whiwh.com
info@whiwh.com

منابع دیگر

(مرکز کانادایی آگاهی رسانی درباره خشونت) Canadian Centre for Abuse Awareness (CCAA)
(905)967-0687
www.abusehurts.ca

(آمادگی برای دادگاه) Courtprep
www.courtprep.ca

(قربانیان مهم‌اند) Victims Matter
www.victimsmatter.gc.ca